

**Declaration of Compliance according Regulation (EU) 10/2011 on plastic materials in contact with food.**

EN

**Name and address of the manufacturer or his authorised representative:**Koopman International B.V.  
Distelweg 88  
1031 HH Amsterdam  
The Netherlands**Object of declaration**

|                              |                               |
|------------------------------|-------------------------------|
| <b>Article description:</b>  | COFFEE CUP PP 500ML 3ASS XMAS |
| <b>Article number:</b>       | 027100290                     |
| <b>Order / Batch number:</b> | 197492                        |
| <b>Made in:</b>              | TURKIYE                       |
| <b>EAN:</b>                  | 8720573259668                 |
| <b>Report number</b>         | SZHH01941813                  |



This is to confirm that the above named article complies with the legal provisions in Article 3, 11(5), 15 and 17 of the Regulation (EC) 1935/2004, regulation (EU) 10/2011 and the german Consumer Goods Ordinance (BedGgstV) in their current versions.

The article may contain SML substances. However, when used as specified, the overall migration as well as the specific migration according to Annexes I and II do not exceed the legal limits. The testing was performed according to regulation (EU) 10/2011.

The materials and raw materials are in accordance with the european regulation (EU) 10/2011 for plastic materials.

**The materials below can be considered suitable for:**

|                 |    |
|-----------------|----|
| Type of plastic | PP |
| Freezer         | Y  |
| Dishwasher      | N  |
| Microwave       | N  |
| Oven            | N  |

**Testing condition:** 70°C, 2 hours

Ratio of the surface area that is to come into contact with the foodstuff to the volume levels, with which the object conformity was determined: 6/1 dm<sup>2</sup>/L.  
There is no functional barrier made from plastic.

**Note on dual use substances:**

Substances also approved as food additives do not migrate or are contained in marginal quantities only so that they do not display any technological effect in case of migration.

**This article may come into contact with the following foodstuffs:**

Food types that are not checked shall not come into contact with the material.

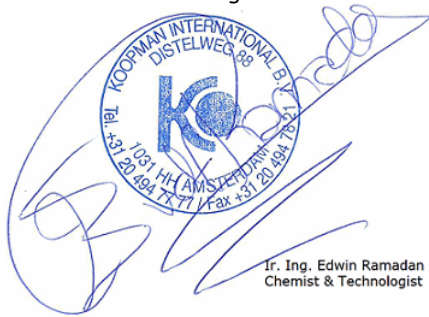
**Intended use and restrictions**

|               |   |
|---------------|---|
| Dry           | N |
| Aqueous       | Y |
| Spirituous    | Y |
| Acidic        | Y |
| Milk products | Y |
| Fatty*        | N |

\*) Replacement testing with organic solvents were carried out with adjusted testing conditions according to EN1186-1:2002 Section 7.2

**This declaration of compliance is issued under the sole responsibility of the manufacturer.**

**Signed for and on behalf of:** Koopman International B.V.  
**Place of issue:** Amsterdam  
**Date:** 8-7-2024  
**Name, function:** Ir. Ing. Edwin Ramadan, Chemist & Technologist  
**Signature:**



The signature is a stylized, handwritten name in blue ink, written over a circular blue stamp. The stamp contains the following text: 'KOOPMAN INTERNATIONAL B.V.' at the top, 'DISTELWEG 88' below it, a large 'KO' logo in the center, and contact information at the bottom: '1031 HH AMSTERDAM', 'Tel: +31 20 494 7177', and 'Fax: +31 20 494 7171'.

Ir. Ing. Edwin Ramadan  
Chemist & Technologist

**Konformitätserklärung gemäß Verordnung (EU) 10/2011 über gegenstände aus kunststoff die mit lebensmitteln in berührung zu kommen**

DE

**Name und Anschrift des Herstellers oder seines Bevollmächtigten:**Koopman International B.V.  
Distelweg 88  
1031 HH Amsterdam  
The Netherlands**Gegenstand der Erklärung:**

|                                  |                               |
|----------------------------------|-------------------------------|
| <b>Artikelbeschreibung:</b>      | 027100290                     |
| <b>Bestell- / Chargennummer:</b> | 197492                        |
| <b>Artikelbeschreibung</b>       | KAFFEEBECHER 500ML 3 SORTIERT |
| <b>Hergestellt in</b>            | TURKIYE                       |
| <b>EAN code</b>                  | 8720573259668                 |
| <b>Berichtsnummer</b>            | SZHH01941813                  |



Hiermit wird bestätigt, dass der oben genannte Artikel den gesetzlichen Bestimmungen in Artikel 3, 11 (5), 15 und 17 der Verordnung (EG) von 1935/2004, der Verordnung (EU) 10/2011 und der deutschen Konsumgüterverordnung ( BedGgStV) in ihren aktuellen versionen.

Der Artikel kann SML-Substanzen enthalten. Bei bestimmungsgemäßer Verwendung überschreiten die Gesamtmigration sowie die spezifische Migration gemäß den Anhängen I und II jedoch nicht die gesetzlichen Grenzen. Die Prüfung wurde gemäß Verordnung (EU) 10/2011 durchgeführt.

Die Materialien und Rohstoffe entsprechen der europäischen Verordnung (EU) 10/2011 für Kunststoffe.

Die folgenden Materialien können wie folgt betrachtet werden:

|                |    |
|----------------|----|
| Kunststofftyp  | PP |
| Gefrierschrank | Y  |
| Geschirrspüler | N  |
| Mikrowelle     | N  |
| Backofen       | N  |

**Testbedingung:** 70°C, 2 hours

Verhältnis der Oberfläche, die mit dem Lebensmittel in Kontakt kommen soll, zu den Volumenniveaus, mit denen die Objektkonformität bestimmt wurde: 6/1 dm<sup>2</sup>/L.  
Es gibt keine Funktionsbarriere aus Kunststoff

**Hinweis zu Substanzen mit doppeltem Verwendungszweck:**

**Stoffe, die auch als Lebensmittelzusatzstoffe zugelassen sind, wandern nicht oder sind nur in geringen Mengen enthalten, so dass sie im Falle einer Migration keine technologischen Auswirkungen haben.**

**Dieser Artikel kann mit folgenden Lebensmitteln in Kontakt kommen:**

Nicht geprüfte Lebensmitteltypen dürfen nicht mit dem Material in Berührung kommen.

**Verwendungszweck und Einschränkungen**

|               |   |
|---------------|---|
| Trocken       | N |
| Wässrig       | Y |
| Alkoholisch   | Y |
| Säure         | Y |
| Milchprodukte | Y |
| Fettig*       | N |

\*) Ersatztests mit organischen Lösungsmitteln wurden unter angepassten Testbedingungen gemäß EN 1186-1: 2002, Abschnitt 7.2 durchgeführt

**Die alleinige Verantwortung für die Ausstellung dieser Übereinstimmungserklärung trägt der Hersteller.**

**Unterzeichnet für und im Namen von:**

Koopman International B.V.

**Ort der Ausstellung:**

Amsterdam

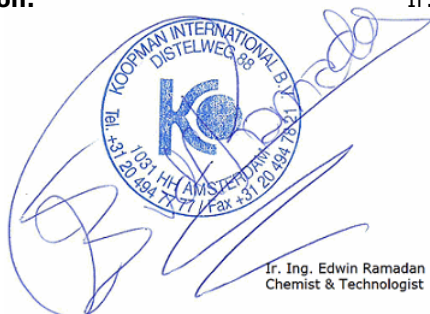
**Datum:**

2024-07-08

**Name, Funktion:**

Ir. Ing. Edwin Ramadan, Chemist & Technologist

**Unterschrift:**



KOOPMAN INTERNATIONAL B.V.  
DISTELWEG 88  
1031 HH AMSTERDAM  
Tel: +31 20 494 7771 Fax: +31 20 494 7878

Ir. Ing. Edwin Ramadan  
Chemist & Technologist

**Déclaration de conformité selon le règlement (UE) 10/2011 concernant les matériaux en plastique à entrer en contact avec des denrées alimentaires.**

FR

**Nom et adresse du fabricant ou de son mandataire :**

Koopman International B.V.  
Distelweg 88  
1031 HH Amsterdam  
The Netherlands

**Objet de la déclaration:**

**Description d'article:** COFFEE CUP PP 500ML 3ASS XMAS  
**Numéro d'article:** 027100290  
**Numéro de commande / Lot:** 197492  
**Fabriqué en:** TURKIYE  
**EAN:** 8720573259668  
**Signaler le numéro:** SZHH01941813



Ceci confirme que l'article susmentionné est conforme aux dispositions légales des articles 3, 11 (5), 15 et 17 du règlement (CE) 1935/2004, du règlement (UE) 10/2011 et de l'ordonnance allemande sur les biens de consommation ( BedGgstV) dans leurs versions actuelles.

L'article peut contenir des substances SML. Toutefois, lorsqu'ils sont utilisés comme spécifié, la migration globale ainsi que la migration spécifique conformément aux annexes I et II ne dépassent pas les limites légales. Les tests ont été réalisés conformément au règlement (UE)10/2011.

Les matériaux et matières premières sont conformes à la réglementation européenne (UE) 10/2011 pour les matières plastiques.

**Les matériaux ci-dessous peuvent être considérés comme adaptés pour:**

|                   |    |
|-------------------|----|
| Type de plastique | PP |
| Congélateur       | Y  |
| Lave-vaisselle    | N  |
| Four micro onde   | N  |
| Four              | N  |

**Condition d'essai:** 70°C, 2 hours

Rapport entre la surface à entrer en contact avec la denrée alimentaire et les niveaux de volume, avec lesquels la conformité de l'objet a été déterminée: 6/1 dm<sup>2</sup>/L.

Il n'y a pas de barrière fonctionnelle en plastique

**Remarque sur les substances à double usage:**

Les substances également approuvées comme additifs alimentaires ne migrent pas ou ne sont contenues que dans des quantités marginales de sorte qu'elles ne présentent aucun effet technologique en cas de migration.

**Cet article peut entrer en contact avec les denrées alimentaires suivantes :**

Les types d'aliments non contrôlés ne doivent pas entrer en contact avec le matériau.

**Utilisation conforme et restrictions**

|                   |   |
|-------------------|---|
| Sec               | N |
| Aqueux            | Y |
| Spiritueux        | Y |
| Acide             | Y |
| Produits laitiers | Y |
| Graisseux**       | N |

\*) Les tests de remplacement avec des solvants organiques ont été effectués avec des conditions de test ajustées conformément à la norme EN 1186-1: 2002, section 7.2.

**La présente déclaration de conformité est établie sous la seule responsabilité du fabricant.**

**Signé par et au nom de:** Koopman International B.V.  
**Lieu d'établissement:** Amsterdam  
**Date:** 2024-07-08  
**Nom, fonction:** Ir. Ing. Edwin Ramadan, Chemist & Technologist  
**Signature:**



Ir. Ing. Edwin Ramadan  
Chemist & Technologist

## **Declaración de Cumplimiento según Reglamento (UE) 10/2011 materiales plásticos a entrar en contacto con alimentos.**

ES

**La presente declaración de cumplimiento se expide bajo la exclusiva responsabilidad del fabricante.**

Koopman International B.V.  
Distelweg 88  
1031 HH Amsterdam  
The Netherlands

### **Objeto de la declaración:**

|                                  |                               |
|----------------------------------|-------------------------------|
| <b>Descripción del artículo:</b> | COFFEE CUP PP 500ML 3ASS XMAS |
| <b>Número de artículo:</b>       | 027100290                     |
| <b>Número de pedido / Lote:</b>  | 197492                        |
| <b>Hecho en:</b>                 | TURKIYE                       |
| <b>EAN:</b>                      | 8720573259668                 |
| <b>Numero de reporte:</b>        | SZHH01941813                  |



**Esto es para confirmar que el artículo arriba mencionado cumple con las disposiciones legales en el artículo 3, 11 (5), 15 y 17 del Reglamento (CE) 1935/2004, el Reglamento (UE) 10/2011 y la Ordenanza alemana sobre bienes de consumo ( BedGgstV) en sus versiones actuales.**

**El artículo puede contener sustancias SML. Sin embargo, cuando se usa como se especifica, la migración general, así como la migración específica de acuerdo con los Anexos I y II, no exceden los límites legales. La prueba se realizó de acuerdo con el reglamento (UE) 10/2011.**

**Los materiales y materias primas cumplen con el reglamento europeo (UE) 10/2011 para materiales plásticos.**

### **Los siguientes materiales pueden considerarse adecuados para:**

|                  |    |
|------------------|----|
| Tipo de plástico | PP |
| Congelador       | Y  |
| Lavavajillas     | N  |
| Microonda        | N  |
| Horno            | N  |

**Condición de prueba:** 70°C, 2 hours

Relación entre la superficie que va a entrar en contacto con el alimento y los niveles de volumen con los que se determinó la conformidad del objeto: 6/1 dm<sup>2</sup>/L.  
No hay barrera funcional hecha de plástico.

### **Nota sobre sustancias de doble uso:**

**Las sustancias también aprobadas como aditivos alimentarios no migran o están contenidas en cantidades marginales solo para que no muestren ningún efecto tecnológico en caso de migración.**

**Este artículo puede entrar en contacto con los siguientes productos alimenticios:**

Los tipos de alimentos que no se controlan no deben entrar en contacto con el material.

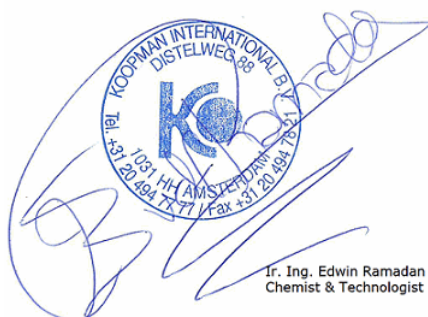
**Uso previsto y restricciones**

|                   |   |
|-------------------|---|
| Seco              | N |
| Acuoso            | Y |
| Espirituoso       | Y |
| Ácido             | Y |
| Productos lácteos | Y |
| Grasiento*        | N |

\*) Las pruebas de sustitución con disolventes orgánicos se llevaron a cabo con condiciones de prueba ajustadas según EN 1186-1: 2002 Sección 7.2

**La presente declaración de conformidad se expide bajo la exclusiva responsabilidad del fabricante.**

**Firmado por y en nombre de:** Koopman International B.V.  
**Lugar de expedición:** Amsterdam  
**Fecha:** 2024-07-08  
**Nombre, cargo:** Ir. Ing. Edwin Ramadan, Chemist & Technologist  
**Firma:**



Ir. Ing. Edwin Ramadan  
Chemist & Technologist

**Декларация за съответствие съгласно Регламент (ЕС) 10/2011 относно материалите от пластмаси предназначени за контакт с храни.**

BG

**Име и адрес на производителя или на неговия упълномощен представител:**

Koopman International B.V.  
Distelweg 88  
1031 HH Amsterdam  
The Netherlands

**Предмет на декларацията:**

**Описание на статията:** COFFEE CUP PP 500ML 3ASS XMAS  
**Номер на артикула:** 027100290  
**номер на поръчката / партида:** 197492  
**Произведено в:** TURKIYE  
**EAN:** 8720573259668  
**Номер на доклада:** SZHH01941813



Това потвърждава, че горепосоченият член е в съответствие със законовите разпоредби в член 3, 11 (5), 15 и 17 от Регламент (ЕО) 1935/2004, регламент (ЕС) 10/2011 и германската наредба за потребителските стоки ( BedGgstV) в текущите им версии.

Изделието може да съдържа SML вещества. Въпреки това, когато се използва, както е посочено, общата миграция, както и специфичната миграция съгласно приложения I и II не надвишават законовите граници. Тестването е извършено съгласно регламент (ЕС) 10/2011.

Материалите и суровините са в съответствие с европейския регламент (ЕС) 10/2011 за пластмасовите материали.

**Материалите по-долу могат да се считат за подходящи за:**

|                |    |
|----------------|----|
| Пластмасов тип | PP |
| Фризер         | Y  |
| Съдомиялна     | N  |
| Микровълнова   | N  |
| Фурна          | N  |

**Тестово състояние:** 70°C, 2 hours

Съотношение на повърхността, която трябва да влезе в контакт с храната, към нивата на обема, с които е о пределено съответствието на обекта: 6/1 dm<sup>2</sup>/L.  
Няма функционална бариера, направена от пластмаса

**Забележка относно веществата с двойна употреба:**

Веществата, одобрени също като хранителни добавки, не мигрират или се съдържат само в незначителни количества, така че да не показват никакъв технологичен ефект в случай на миграция.

**Тази статия може да влезе в контакт със следните храни:**

Видовете храни, които не са проверени, не трябва да влизат в контакт с материала.

**Употреба по предназначение и ограничения**

|                 |   |
|-----------------|---|
| Суха            | N |
| Воден           | Y |
| Духовен         | Y |
| Киселинни       | Y |
| Млечни продукти | Y |
| Мазно*          | N |

\*) Изпитването на заместване с органични разтворители беше проведено с коригирани условия на изпитване съгласно EN 1186-1: 2002, раздел 7.2

**Настоящата декларация за съответствие е издадена на пълната отговорност на производ**

**Подписано за и от името на:** Koopman International B.V.  
**място и на издаване:** Amsterdam  
**дата на издаване:** 2024-07-08  
**име, длъжност:** Ir. Ing. Edwin Ramadan, Chemist & Technologist  
**подпис:**



**Prohlášení o shodě podle nařízení (EU) 10/2011 o materiálech z plastů určených pro styk s potravinami.**

CS

**Jméno a adresa výrobce nebo jeho zplnomocněného zástupce:**Koopman International B.V.  
Distelweg 88  
1031 HH Amsterdam  
The Netherlands**Předmět prohlášení:**

**Popis článku:** COFFEE CUP PP 500ML 3ASS XMAS  
**Číslo článku:** 027100290  
**Číslo objednávky / šarže:** 197492  
**Vyrobena v:** TURKIYE  
**EAN:** 8720573259668  
**Číslo zprávy:** SZHH01941813



Tímto se potvrzuje, že výše uvedený článek je v souladu s právními ustanoveními článku 3, čl. 11 odst. 5, článků 15 a 17 nařízení (ES) 1935/2004, nařízení (EU) 10/2011 a německé vyhlášky o spotřebním zboží ( BedGgstV) v jejich aktuálních verzích.

Výrobek může obsahovat látky SML. Pokud je však použit, jak je uvedeno, celková migrace a specifická migrace podle příloh I a II nepřekračují zákonné limity. Testování bylo provedeno podle nařízení (EU) 10/2011.

Materiály a suroviny jsou v souladu s evropským nařízením (EU)10/2011 o plastových materiálech.

**Níže uvedené materiály lze považovat za vhodné pro:**

|                   |    |
|-------------------|----|
| Druh plastu       | PP |
| Mrazák            | Y  |
| Myčka             | N  |
| Mikrovlnná trouba | N  |
| Trouba            | N  |

**Testovací stav:** 70°C, 2 hours

Poměr povrchové plochy, která má přijít do styku s potravinami, k objemovým úrovním, s nimiž byla stanovena shoda předmětu: 6/1 dm<sup>2</sup>/L.  
Neexistuje žádná funkční bariéra z plastu

**Poznámka k látkám dvojího použití:**

Látky také schválené jako potravinářské přídatné látky nemigrují nebo jsou obsaženy pouze v okrajových množstvích, aby v případě migrace nevykazovaly žádný technologický účinek.

**Tento výrobek může přijít do styku s následujícími potravinami:**

Nekontrolované druhy potravin nesmí přijít do styku s materiálem.

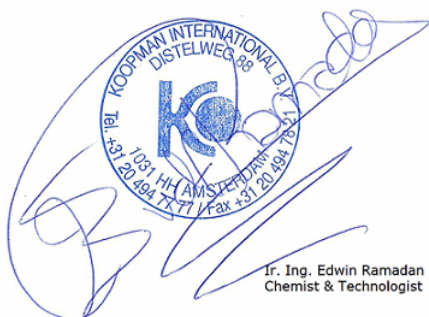
**Účel použití a omezení**

|                 |   |
|-----------------|---|
| Schnout         | N |
| Vodný           | Y |
| Alkoholický     | Y |
| Kyselé          | Y |
| Mléčné produkty | Y |
| Mastný*         | N |

\*) Zkoušky nahrazení organickými rozpouštědly byly provedeny s upravenými zkušebními podmínkami podle EN 1186-1: 2002, oddíl 7.2

**Toto prohlášení o shodě se vydává na výhradní odpovědnost výrobce.**

**Podepsáno za a jménem:** Koopman International B.V.  
**Místo vydání:** Amsterdam  
**Datum:** 2024-07-08  
**Jméno, funkce:** Ir. Ing. Edwin Ramadan, Chemist & Technologist  
**Podpis:**



Ir. Ing. Edwin Ramadan  
Chemist & Technologist

## Overensstemmelseserklæring i henhold til forordning (EF) 10/2011 om plastmaterialer bestemt til kontakt med fødevarer.

DA

### Navn og adresse på fabrikanten eller dennes bemyndigede repræsentant.

Koopman International B.V.  
Distelweg 88  
1031 HH Amsterdam  
The Netherlands

### Erklæringens genstand:

**Artikel beskrivelse:** COFFEE CUP PP 500ML 3ASS XMAS  
**Artikelnummer:** 027100290  
**Ordre/batchnummer:** 197492  
**Lavet i:** TURKIYE  
**EAN:** 8720573259668  
**Rapportnummer:** SZHH01941813



Dette er for at bekræfte, at den ovennævnte artikel overholder lovbestemmelserne i artikel 3, 11, stk. 5, 15 og 17 i forordning (EF) 1935/2004, forordning (EF) 10/2011 og den tyske forbrugergodsforordning ( BedGgstV) i deres nuværende versioner.

Artiklen kan indeholde SML-stoffer. Når den anvendes som specificeret, overstiger den samlede migration såvel som den specifikke migration i henhold til bilag I og II ikke de lovlige grænser. Testen blev udført i henhold til forordning (EF) 10/2011.

Materialerne og råmaterialerne er i overensstemmelse med den europæiske forordning (EF) 10/2011 for plastmaterialer.

### Materialerne nedenfor kan betragtes som egnede til:

|                |    |
|----------------|----|
| Type plast     | PP |
| Fryser         | Y  |
| Opvaskemaskine | N  |
| Mikrobølgeovn  | N  |
| Ovn            | N  |

**Testtilstand:** 70°C, 2 hours

Forholdet mellem det overfladeareal, der skal komme i kontakt med fødevaren, og de volumenniveauer, som objektets overensstemmelse blev bestemt med: 6/1 dm<sup>2</sup>/L.  
Der er ingen funktionel barriere fremstillet af plastik

### Bemærkning om stoffer med dobbelt anvendelse:

Stoffer, der også er godkendt som fødevarerilsætningsstoffer, migrerer ikke eller er kun indeholdt i marginale mængder, så de ikke udviser nogen teknologisk effekt i tilfælde af migration.

**Denne artikel kan komme i kontakt med følgende fødevarer:**

Fødevaretyper, der ikke kontrolleres, må ikke komme i kontakt med materialet.

**Tilsluttet anvendelse og begrænsninger**

|                 |   |
|-----------------|---|
| Tør             | N |
| Vandig          | Y |
| Spiritusholdige | Y |
| Sur             | Y |
| Mælkeprodukter  | Y |
| Fedt*           | N |

\*) Erstatningstest med organiske opløsningsmidler blev udført med justerede testbetingelser i henhold til EN 1186-1: 2002, afsnit 7.2

**Denne overensstemmelseserklæring udstedes på fabrikantens ansvar.****Underskrevet for og på vegne af:**

Koopman International B.V.

**Udstedelsessted:**

Amsterdam

**Dato:**

2024-07-08

**Navn, stilling:**

Ir. Ing. Edwin Ramadan, Chemist &amp; Technologist

**Underskrift:**

The image shows a handwritten signature in blue ink over a circular blue stamp. The stamp contains the text: 'KOOPMAN INTERNATIONAL B.V.', 'DISTELWEG 88', '1031 HH AMSTERDAM', 'Tel: +31 20 494 77 77', and 'Fax: +31 20 494 78 78'. Below the stamp, the text 'Ir. Ing. Edwin Ramadan' and 'Chemist & Technologist' is printed.

**Vastavusdeklaratsioon vastavalt määrusele (EÜ) 10/2011 toiduga  
kokkupuutumiseks ettenähtud plastmaterjalide.**

ET

**Tootja või tema volitatud esindaja nimi ja aadress:**

Koopman International B.V.  
Distelweg 88  
1031 HH Amsterdam  
The Netherlands

**Deklareeritav toode:**

**Artikli kirjeldus:** COFFEE CUP PP 500ML 3ASS XMAS  
**Artikli number:** 027100290  
**Tellimuse/partii number:** 197492  
**Valmistatud:** TURKIYE  
**EAN:** 8720573259668  
**Aruande number:** SZHH01941813



**See kinnitab, et ülalnimetatud artikkel vastab määruse (EÜ) 1935/2004, määruse (EÜ) 10/2011 artikli 3, artikli 11 lõike 5, artikli 15 ja artikli 17 ning Saksamaa tarbekaupade määruse ( BedGgstV) nende praegustes versioonides.**

**Artikkel võib sisaldada SML-aineid. Kui kasutatakse määratletud viisil, ei ületa üldine migratsioon, samuti I ja II lisa kohane erimigratsioon seaduslikke piire. Testimine viidi läbi vastavalt määrusele (EÜ) 10/2011.**

**Materjalid ja toorained vastavad Euroopa plastmaterjalide määrusele (EÜ) 10/2011.**

**Alltoodud materjale võib pidada sobivaks:**

|                |    |
|----------------|----|
| Plasti tüüp    | PP |
| Sügavkülmik    | Y  |
| Nõudepesumasin | N  |
| Mikrolaine     | N  |
| Ahi            | N  |

**Testimise tingimus:** 70°C, 2 hours

Toiduainega kokkupuutuva pinna ja mahu tasemete suhe, millega määrati objekti vastavus: 6/1 dm<sup>2</sup>/L.  
Plastist pole funktsionaalset tõket.

**Märkus kahesuguse kasutusega ainete kohta:**

**Ained, mis on heaks kiidetud ka toidu lisaainetena, ei migreeru või sisalduvad ainult marginaalsetes kogustes, nii et neil pole migratsiooni korral mingit tehnoloogilist mõju.**

**See artikkel võib kokku puutuda järgmiste toiduainetega:**

Toiduliigid, mida ei kontrollita, ei tohi materjaliga kokku puutuda.

**Kavandatud kasutus ja piirangud**

|             |   |
|-------------|---|
| Kuiv        | N |
| Vesine      | Y |
| Vaimne      | Y |
| Happeline   | Y |
| Piimatooted | Y |
| Rasvane*    | N |

\*) Orgaaniliste lahustitega asenduskatsed viidi läbi korrigeeritud katsetingimustega vastavalt standardi EN 1186-1: 2002 punktile 7.2

**Käesolev deklaratsioon nõuetele vastamise kohta on välja antud tootja ainuvastutusel.**

**Alla kirjutanud (kelle poolt ja nimel):**

Koopman International B.V.

**Väljaandmise koht:**

Amsterdam

**Kuupäev:**

2024-07-08

**Nimi, ametinimetus:**

Ir. Ing. Edwin Ramadan, Chemist & Technologist

**Allkiri:**



The image shows a handwritten signature in blue ink over a circular blue stamp. The stamp contains the text: 'KOOPMAN INTERNATIONAL B.V.', 'DISTELWEG 88', '1031 HH AMSTERDAM', 'Tel: +31 20 494 7777', and 'Fax: +31 20 494 7811'. Below the stamp, the text 'Ir. Ing. Edwin Ramadan' and 'Chemist & Technologist' is printed.

**Δήλωση συμμόρφωσης σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΕ) 11/2011 για τα πλαστικά υλικά που προορίζονται να έρθουν σε επαφή με τρόφιμα.**

EL

**Επωνυμία και διεύθυνση του κατασκευαστή ή του εξουσιοδοτημένου αντιπροσώπου του:**

Koopman International B.V.  
Distelweg 88  
1031 HH Amsterdam  
The Netherlands

**Στόχος της δήλωσης:**

**Περιγραφή άρθρου:** COFFEE CUP PP 500ML 3ASS XMAS  
**Αριθμός άρθρου:** 027100290  
**Αριθμός παραγγελίας / παρτίδας:** 197492  
**Κατασκευασμένο στη:** TURKIYE  
**EAN:** 8720573259668  
**Αριθμός αναφοράς:** SZHH01941813



Αυτό επιβεβαιώνει ότι το προαναφερόμενο άρθρο συμμορφώνεται με τις νομικές διατάξεις των άρθρων 3, 11 παράγραφος 5, 15 και 17 του κανονισμού (ΕΚ) 1935/2004, του κανονισμού (ΕΕ) 10/2011 και του γερμανικού διατάγματος για τα καταναλωτικά αγαθά ( BedGgstV) στις τρέχουσες εκδόσεις τους.

Το άρθρο μπορεί να περιέχει ουσίες SML. Ωστόσο, όταν χρησιμοποιείται όπως ορίζεται, η συνολική μετανάστευση καθώς και η συγκεκριμένη μετανάστευση σύμφωνα με τα παραρτήματα I και II δεν υπερβαίνουν τα νομικά όρια. Η δοκιμή πραγματοποιήθηκε σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΕ) 10/2011.

Τα υλικά και οι πρώτες ύλες είναι σύμφωνα με τον ευρωπαϊκό κανονισμό (ΕΕ) 10/2011 για πλαστικά υλικά.

Τα παρακάτω υλικά μπορούν να θεωρηθούν κατάλληλα για:

|                  |    |
|------------------|----|
| Καταψύκτης       | PP |
| πάγωμασφαλής     | Y  |
| Πλυντήριο πιάτων | N  |
| ΜΙΚΡΟΚΥΜΑΤΩΝ     | N  |
| Φούρνος          | N  |

**Συνθήκη δοκιμής:** 70°C, 2 hours

Αναλογία της επιφάνειας που πρόκειται να έρθει σε επαφή με το τρόφιμο προς τα επίπεδα όγκου, με τα οποία προσδιορίστηκε η συμμόρφωση του αντικειμένου: 6/1 dm<sup>2</sup>/L.  
Δεν υπάρχει λειτουργικό φράγμα από πλαστικό

**Σημείωση για τις ουσίες διπλής χρήσης:**

Ουσίες που έχουν εγκριθεί επίσης ως πρόσθετα τροφίμων δεν μεταναστεύουν ή περιέχονται σε οριακές ποσότητες μόνο έτσι ώστε να μην εμφανίζουν κανένα τεχνολογικό αποτέλεσμα σε περίπτωση μετανάστευσης.

Αυτό το άρθρο ενδέχεται να έρθει σε επαφή με τα ακόλουθα τρόφιμα:

Οι τύποι τροφίμων που δεν ελέγχονται δεν πρέπει να έρχονται σε επαφή με το υλικό.

**Προβλεπόμενη χρήση και περιορισμοί**

|                   |   |
|-------------------|---|
| Ξηρός             | N |
| Υδαρής            | Y |
| Οινοπνευματώδης   | Y |
| Όξινο             | Y |
| Προιοντα γαλακτος | Y |
| Λιπαρός*          | N |

\*) Οι δοκιμές αντικατάστασης με οργανικούς διαλύτες πραγματοποιήθηκαν με προσαρμοσμένες συνθήκες δοκιμής σύμφωνα με το EN 1186-1: 2002 Ενότητα 7.2

**Η παρούσα δήλωση συμμόρφωσης εκδίδεται με αποκλειστική ευθύνη του κατασκευαστή.**

**Υπογραφή για λογαριασμό και εξ ονόματος:**  
**τόπος νία έκδοσης:**  
**ημερομηνία έκδοσης:**  
**όνομα, θέση:**  
**υπογραφή:**

Koopman International B.V.  
Amsterdam  
2024-07-08  
Ir. Ing. Edwin Ramadan, Chemist & Technologist



The stamp is circular with a blue border. Inside the border, the text "KOOPMAN INTERNATIONAL B.V." is written at the top, "DISTELWEG 48" at the bottom, and "1031 HH AMSTERDAM" in the center. To the left of the center, it says "Tel. +31 20 494 7477" and to the right, "Fax +31 20 494 7478". In the center, there is a large "KO" logo. The signature is written in blue ink over the stamp.

Ir. Ing. Edwin Ramadan  
Chemist & Technologist

**Elintarvikkeiden kanssa kosketuksissa olevien muovimateriaalien asetuksen (EU) N:o 10/2011 mukainen vaatimustenmukaisuusvakuutus.**

FI

**Valmistajan tai hänen valtuutetun edustajansa nimi ja osoite:**Koopman International B.V.  
Distelweg 88  
1031 HH Amsterdam  
The Netherlands**Vakuutuksen kohde:**

**Artikkelin kuvaus:** COFFEE CUP PP 500ML 3ASS XMAS  
**Artikkelinumero:** 027100290  
**Tilaus/eränumero:** 197492  
**Valmistettu:** TURKIYE  
**EAN:** 8720573259668  
**Raportin numero:** SZHH01941813



Tällä vahvistetaan, että edellä mainittu artikla on asetuksen (EY) N:o 1935/2004, asetuksen (EU) 10/2011 3 artiklan, 11 artiklan 5 kohdan, 15 ja 17 ja saksalaisen kulutushyödykeasetuksen (BedGgstV) nykyisissä versioissaan.

Tuote voi sisältää SML-aineita. Määriteltynä kokonaissiirtymä samoin kuin liitteiden I ja II mukainen ominaissiirtymä ei kuitenkaan ylitä laillisia rajoja. Testaus suoritettiin asetuksen (EU) 10/2011 mukaisesti.

**Materiaalit ja raaka-aineet ovat muovimateriaalien eurooppalaisen asetuksen (EU) 10/2011 mukaisia.**

**Alla olevia materiaaleja voidaan pitää sopivina:**

|                |    |
|----------------|----|
| Muovin tyyppi  | PP |
| Pakastin       | Y  |
| Astianpesukone | N  |
| Mikroaaltouuni | N  |
| Uuni           | N  |

**Testaustila:** 70°C, 2 hours

Elintarvikkeen kanssa kosketuksiin joutuvan pinta-alan suhde tilavuustasoihin, joiden kanssa kohteen vaatimustenmukaisuus määritettiin: 6/1 dm<sup>2</sup>/L.  
Muovista ei ole toiminnallista estettä

**Huomautus kaksikäyttöt tuotteista:**

**Aineet, jotka on hyväksytty myös elintarvikelisiä aineiksi, eivät kulkeudu tai niitä on vain vähäisin määrin, joten niillä ei ole mitään teknisiä vaikutuksia siirtymisen yhteydessä.**

**Tämä esine voi joutua kosketuksiin seuraavien elintarvikkeiden kanssa:**

Elintarviketyypit, joita ei tarkasteta, eivät saa joutua kosketuksiin materiaalin kanssa.

**Käyttötarkoitus ja rajoitukset**

|               |   |
|---------------|---|
| Kuiva         | N |
| Vesipitoinen  | Y |
| Alkoholisti   | Y |
| Hapan         | Y |
| Maitotuotteet | Y |
| Rasvainen*    | N |

\*) Korvaustestaus orgaanisilla liuottimilla suoritettiin säädetyillä testausolosuhteilla standardin EN 1186-1: 2002 kohdan 7.2 mukaisesti

**Tämä vaatimustenmukaisuusvakuutus on annettu valmistajan yksinomaisella vastuulla.**

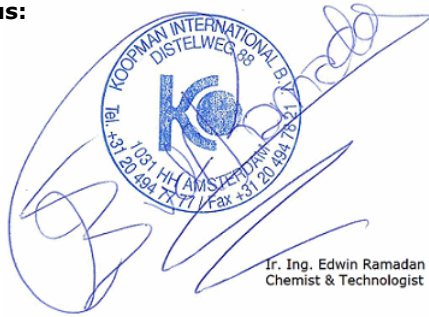
**Puolesta allekirjoittanut:** Koopman International B.V.

**Antamispaikka:** Amsterdam

**Päivämäärä:** 2024-07-08

**Nimi, tehtävä:** Ir. Ing. Edwin Ramadan, Chemist & Technologist

**Allekirjoitus:**



KOOPMAN INTERNATIONAL B.V.  
DISTELWEG 88  
Tel. +31 20 494 1031  
Fax +31 20 494 1031  
H1 AMSTERDAM  
TX 77

Ir. Ing. Edwin Ramadan  
Chemist & Technologist

**Izjava o sukladnosti prema Uredbi (EU) 10/2011 o plastičnim materijalima koji dolaze u dodir s hranom.**

HR

**Naziv i adresa proizvođača ili njegovog ovlaštenog zastupnika:**Koopman International B.V.  
Distelweg 88  
1031 HH Amsterdam  
The Netherlands**Predmet izjave:**

**Artikkelin kuvaus:** COFFEE CUP PP 500ML 3ASS XMAS  
**Artikkelin numero:** 027100290  
**Tilaus/eränumero:** 197492  
**Valmistettu:** TURKIYE  
**EAN:** 8720573259668  
**Broj izvješća:** SZHH01941813



Ovim se potvrđuje da je gore navedeni članak u skladu sa zakonskim odredbama članaka 3., 11. stavka 5., 15. i 17. Uredbe (EZ) 1935/2004, Uredbe (EU) 10/2011 i njemačkog Pravilnika o potrošačkoj robi ( BedGgstV) u njihovim trenutnim verzijama.

Članak može sadržavati SML tvari. Međutim, kada se koristi kako je navedeno, ukupna migracija, kao i specifična migracija u skladu s Prilozima I. i II., Ne prelaze zakonske granice. Ispitivanje je provedeno u skladu s uredbom (EU) 10/2011.

Materijali i sirovine su u skladu s europskom uredbom (EU) 10/2011 za plastične materijale.

**Materijali u nastavku mogu se smatrati prikladnima za:**

|                    |    |
|--------------------|----|
| Vrsta plastike     | PP |
| Zamrzivač          | Y  |
| Perilica suđa      | N  |
| Mikrovalna pećnica | N  |
| Pećnica            | N  |

**Pogoj za testiranje:** 70°C, 2 hours

Odnos površine koja dolazi u kontakt s hranom prema razinama volumena s kojima je utvrđena sukladnost predmeta: 6/1 dm<sup>2</sup>/L.

Ne postoji funkcionalna zapreka izrađena od plastike

**Napomena o supstancama dvostruke namjene:**

Tvari također odobrene kao aditivi za hranu ne migriraju ili su sadržane samo u marginalnim količinama, tako da ne pokazuju nikakav tehnološki učinak u slučaju migracije.

**Ovaj članak može doći u kontakt sa sljedećim namirnicama:**

Vrste hrane koje nisu provjerene ne smiju doći u kontakt s materijalom.

**Namjena i ograničenja**

|                    |   |
|--------------------|---|
| Suho               | N |
| Vodeni             | Y |
| Alkoholani         | Y |
| Kiseli             | Y |
| Mliječni proizvodi | Y |
| Mastan*            | N |

\*) Ispitivanja zamjene organskim otapalima provedena su s prilagođenim uvjetima ispitivanja prema EN 1186-1: 2002, odjeljak 7.2

**Za izdavanje ove izjave sukladnosti odgovoran je isključivo proizvođač.**

**Podpísané za a v mene:** Koopman International B.V.  
**Miesto vydania:** Amsterdam  
**Dátum:** 2024-07-08  
**Meno, funkcia:** Ir. Ing. Edwin Ramadan, Chemist & Technologist  
**Podpis:**



KOOPMAN INTERNATIONAL B.V.  
DISTELWEG 88  
Tel. +31 (0)31 20 494 77 / Fax +31 (0)31 20 494 78  
1031 HH AMSTERDAM  
Ir. Ing. Edwin Ramadan  
Chemist & Technologist

**Az élelmiszerekkel rendeltetésszerűen érintkezésbe kerülő műanyag 10/2011/  
EK rendelet szerinti megfelelőségi nyilatkozat.****A gyártó vagy meghatalmazott képviselőjének neve és címe:**Koopman International B.V.  
Distelweg 88  
1031 HH Amsterdam  
The Netherlands**A nyilatkozat tárgya:**

**Cikk leírása:** COFFEE CUP PP 500ML 3ASS XMAS  
**Cikkszám:** 027100290  
**Rendelési / tételes szám:** 197492  
**Készült:** TURKIYE  
**EAN:** 8720573259668  
**Jelentés száma:** SZHH01941813



**Ez megerősíti, hogy a fent nevezett cikk megfelel az 1935/2004 / EK rendelet, a 10/2011 / EK rendelet 3. cikkének, 11. cikkének (5) bekezdésének, 15. és 17. cikkének, valamint a német fogyasztási cikkekre vonatkozó rendeletnek ( BedGgstV) jelenlegi változataikban.**

**A cikk tartalmazhat SML anyagokat. Meghatározott módon történő felhasználás esetén azonban a teljes kioldódás, valamint az I. és II. Melléklet szerinti fajlagos kioldódás nem lépi túl a törvényes határértékeket. A tesztet az 10/2011 / EK rendelet szerint hajtották végre.**

**Az anyagok és alapanyagok összhangban vannak a 10/2011/ EK európai rendelettel a műanyagokról.**

**Az alábbi anyagok megfelelőknek tekinthetők:**

|                   |    |
|-------------------|----|
| Anyagtípus        | PP |
| Mélyhűtő          | Y  |
| Mosogatógép       | N  |
| Mikrohullámú sütő | N  |
| Sütő              | N  |

**Tesztelési feltétel:** 70°C, 2 hours

Az élelmiszerekkel érintkezésbe kerülő felület és annak a térfogatnak az aránya, amellyel a tárgy megfelelőségét meghatározták: 6/1 dm<sup>2</sup>/L.  
Műanyagból nincs funkcionális akadály.

**Megjegyzés a kettős felhasználású anyagokról:**

**Az élelmiszer-adalékanyagként szintén jóváhagyott anyagok nem vándorolnak, vagy csak marginális mennyiségben vannak, így migráció esetén nem mutatnak semmilyen technológiai hatást.**

**Ez a cikk a következő élelmiszerekkel érintkezhet:**

Azok az élelmiszer-típusok, amelyeket nem ellenőriznek, nem érintkezhetnek az anyaggal.

**Rendeltetésszerű használat és korlátozások**

|               |   |
|---------------|---|
| Száraz        | N |
| Vizes         | Y |
| Alkohol függő | Y |
| Savas         | Y |
| Tejtermékek   | Y |
| Zsíros*       | N |

\*) Szerves oldószerekkel történő helyettesítési tesztet az EN 1186-1: 2002 7.2

**Ez a megfelelőségi nyilatkozat a gyártó kizárólagos felelőssége mellett kerül kiadásra.**

**A nyilatkozatot a nevében**

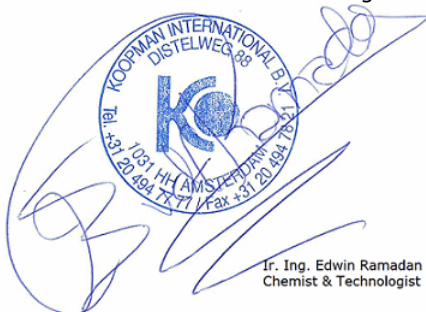
**és megbízásából írták alá: :** Koopman International B.V.

**A kiállítás helye** Amsterdam

**Dátuma:** 2024-07-08

**Név, beosztás:** Ir. Ing. Edwin Ramadan, Chemist & Technologist

**Aláírás:**



Ir. Ing. Edwin Ramadan  
Chemist & Technologist

**Dichiarazione di conformità secondo il Regolamento (UE) 10/2011 riguardante  
i di materia plastica destinati a venire a contatto con i prodotti alimentari.**

IT

**Nome ed indirizzo del fabbricante o del suo rappresentante autorizzato:**Koopman International B.V.  
Distelweg 88  
1031 HH Amsterdam  
The Netherlands**Oggetto della dichiarazione:**

**Descrizione dell'articolo:** COFFEE CUP PP 500ML 3ASS XMAS  
**Numero articolo:** 027100290  
**Numero ordine / lotto:** 197492  
**Fatto in:** TURKIYE  
**EAN:** 8720573259668  
**Numero del rapporto:** SZHH01941813



Ciò per confermare che l'articolo sopra menzionato è conforme alle disposizioni legali di cui agli articoli 3, 11 (5), 15 e 17 del regolamento (CE) 1935/2004, regolamento (UE) 10/2011 e l'ordinanza tedesca sui beni di consumo ( BedGgstV) nelle loro versioni attuali.

L'articolo può contenere sostanze SML. Tuttavia, se utilizzata come specificato, la migrazione complessiva e la migrazione specifica secondo gli allegati I e II non superano i limiti legali. Il test è stato eseguito secondo il regolamento (UE) 10/2011.

I materiali e le materie prime sono conformi al regolamento europeo (UE) 10/2011 per le materie plastiche.

**I materiali sotto indicati possono essere considerati idonei per:**

|                  |    |
|------------------|----|
| Tipo di plastica | PP |
| Congelatore      | Y  |
| Lavastoviglie    | N  |
| Microonde        | N  |
| Forno            | N  |

**Condizione di prova:** 70°C, 2 hours

Rapporto tra la superficie che deve venire a contatto con l'alimento e i livelli di volume con cui è stata determinata la conformità dell'oggetto: 6/1 dm<sup>2</sup>/L.  
Non esiste una barriera funzionale in plastica

**Nota sulle sostanze a duplice uso:**

**Le sostanze approvate anche come additivi alimentari non migrano o sono contenute solo in quantità marginali in modo da non mostrare alcun effetto tecnologico in caso di migrazione.**

**Questo articolo può entrare in contatto con i seguenti alimenti:**

I tipi di cibo che non vengono controllati non devono entrare in contatto con il materiale.

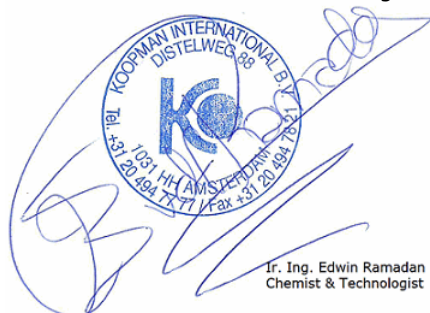
**Uso previsto e limitazioni**

|           |   |
|-----------|---|
| Asciutto  | N |
| Acquoso   | Y |
| Alcoolico | Y |
| Acido     | Y |
| Latticini | Y |
| Unto*     | N |

\*)Le prove di sostituzione con solventi organici sono state eseguite con condizioni di prova adeguate secondo EN 1186-1: 2002 Sezione 7.2

**La presente dichiarazione di conformità è rilasciata sotto l'esclusiva responsabilità del fabbricante.**

**Firmato a nome e per conto di:** Koopman International B.V.  
**Luogo del rilascio:** Amsterdam  
**Data:** 2024-07-08  
**Nome, funzione:** Ir. Ing. Edwin Ramadan, Chemist & Technologist  
**Firma:**



Ir. Ing. Edwin Ramadan  
Chemist & Technologist

**Atbilstības deklarācija saskaņā ar Regulu (ES) 10/2011 par plastmasas materiāliem, kas paredzēti saskarei ar pārtiku.**

LV

**Ražotāja vai viņa pilnvarotā pārstāvja vārds/nosaukums un adrese:**

Koopman International B.V.  
Distelweg 88  
1031 HH Amsterdam  
The Netherlands

**Deklarācijas priekšmets:**

**Raksta apraksts:** COFFEE CUP PP 500ML 3ASS XMAS  
**Raksta numurs:** 027100290  
**Pasūtījuma/partijas numurs:** 197492  
**Ražots:** TURKIYE  
**EAN:** 8720573259668  
**Ziņojuma numurs:** SZHH01941813



Tas apstiprina, ka iepriekš minētais pants atbilst Regulas (EK) 1935/2004, Regulas (ES) Nr. 10/2011 3. panta, 11. panta 5. punkta, 15. un 17. panta un Vācijas rīkojuma par patēriņa precēm ( BedGgstV) to pašreizējās versijās.

Izstrādājums var saturēt SML vielas. Tomēr, lietojot atbilstoši norādījumiem, kopējā migrācija, kā arī īpašā migrācija saskaņā ar I un II pielikumu nepārsniedz likumīgās robežas. Pārbaude tika veikta saskaņā ar regulu (ES) 10/2011.

**Materiāli un izejvielas atbilst Eiropas regulai (ES) 10/2011 par plastmasas materiāliem.**

**Tālāk norādītos materiālus var uzskatīt par piemērotiem:**

|                         |    |
|-------------------------|----|
| Plastmasas veids        | PP |
| Saldētava               | Y  |
| Trauku mazgājamā mašīna | N  |
| Mikrovīļņu krāsns       | N  |
| Cepeškrāsns             | N  |

**Pārbaudes stāvoklis:** 70°C, 2 hours

Virsmas, kurai jābūt saskārtai ar pārtikas produktu, attiecība pret tilpuma līmeņiem, ar kuriem tika noteikta objekta atbilstība: 6/1 dm<sup>2</sup>/L.  
nav piemērojams Funkcionāls no plastmasas izgatavots šķērsis

**Piezīme par divējāda lietojuma vielām:**

**Vielas, kas arī apstiprinātas kā pārtikas piedevas, nemigrē vai tās ir tikai nelielos daudzumos, lai migrācijas gadījumā tām nebūtu tehnoloģiskas ietekmes.**

**Šis izstrādājums var nonākt saskarē ar šādiem pārtikas produktiem:**

Pārtikas veidi, kas nav pārbaudīti, nedrīkst nonākt saskarē ar materiālu.

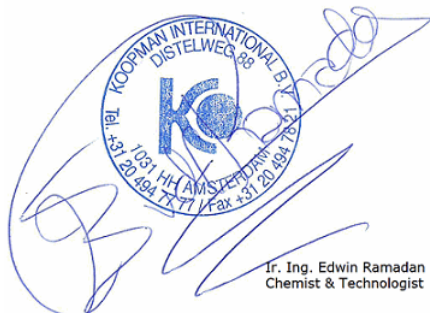
**Paredzētā izmantošana un ierobežojumi**

|                |   |
|----------------|---|
| Sauss          | N |
| Ūdens          | Y |
| Alkoholisks    | Y |
| Skāba          | Y |
| Piena produkti | Y |
| Taukains*      | N |

\*) Aizstāšanas testēšana ar organiskiem šķīdinātājiem tika veikta ar pielāgotiem testēšanas apstākļiem saskaņā ar EN 1186-1: 2002 7.2

**Šī atbilstības deklarācija ir izdota vienīgi uz ražotāja atbildību.**

**Parakstīts šādas personas vārdā:** Koopman International B.V.  
**Izdošanas vieta:** Amsterdam  
**Datums:** 2024-07-08  
**Vārds, uzvārds, amats:** Ir. Ing. Edwin Ramadan, Chemist & Technologist  
**Paraksts:**



The image shows a handwritten signature in blue ink over a circular blue stamp. The stamp contains the following text: 'KOOPMAN INTERNATIONAL B.V.' around the top edge, 'DISTELWEG 88' below it, a large 'K' logo in the center, and '1031 HH AMSTERDAM' at the bottom. To the left of the 'K' logo, it says 'Tel: +31 20 494 77 77' and to the right, 'Fax: +31 20 494 78 23'. Below the signature, the text 'Ir. Ing. Edwin Ramadan' and 'Chemist & Technologist' is printed.

**Dikjarazzjoni ta 'Konformità skond ir-Regolament (KE) 10/2011 dwar il-materjali tal-plastik maħsuba li jiġu f'kuntatt mal-ikel.**

MT

**L-isem u l-indirizz tal-manifattur jew tar-rappreżentant awtorizzat tiegħu:**

Koopman International B.V.  
Distelweg 88  
1031 HH Amsterdam  
The Netherlands

**L-għan tad-dikjarazzjoni:**

**Deskrizzjoni tal-artikolu:** COFFEE CUP PP 500ML 3ASS XMAS  
**Numru ta' l-artikolu:** 027100290  
**Ordni / Numru tal-lott:** 197492  
**Magħmul f:** TURKIYE  
**EAN:** 8720573259668  
**Numru tar-rapport:** SZHH01941813



**Dan biex jikkonferma li l-artikolu msemmi hawn fuq jikkonforma mad-dispożizzjonijiet legali fl-Artikoli 3, 11 (5), 15 u 17 tar-Regolament (KE) 1935/2004, ir-regolament (KE) 10/2011 u l-Ordinanza Ġermaniża dwar l-Oġġetti għall-Konsumatur ( BedGgstV) fil-verżjonijiet attwali tagħhom.**

**L-artikolu jista 'jkun fih sustanzi SML. Madankollu, meta użat kif speċifikat, il-migrazzjoni ġenerali kif ukoll il-migrazzjoni speċifika skond l-Annessi I u II ma jaqzbux il-limiti legali. L-ittestjar sar skont ir-regolament (KE) 10 /2011.**

**Il-materjali u l-materja prima huma skont ir-regolament ewropew (KE) 10/2011 għal materjali tal-plastik.**

**Il-materjali hawn taht jistgħu jitqiesu bħala adattati għal:**

|                               |    |
|-------------------------------|----|
| Tip ta 'plastik               | PP |
| Friżer                        | Y  |
| Magna tal-ħasil tal-plattibla | N  |
| Majkrowejv                    | N  |
| Forn                          | N  |

**Kundizzjoni tal-ittestjar:** 70°C, 2 hours

Proporzjon tal-erja tal-wiċċ li għandha tigi f'kuntatt mal-oġġett tal-ikel mal-livelli tal-volum, li magħhom giet stabbilita l-konformità tal-oġġett: 6/1 dm<sup>2</sup>/L.  
M'hemm l-ebda barriera funzjonali magħmula mill-plastik

**Nota dwar sustanzi b'użu doppju:**

**Sustanzi approvati wkoll bħala addittivi ta 'l-ikel ma jemigrawx jew jinsabu fi kwantitajiet marginali biss sabiex ma juru l-ebda effett teknoloġiku f'każ ta' migrazzjoni.**

**Dan l-artikolu jista 'jiġi f'kuntatt ma' l-oġġetti ta 'l-ikel li ġejjin:**

Tipi ta 'ikel li mhumiex ikkontrollati m'għandhomx jiġu f'kuntatt mal-materjal.

**Użu intenzjonat u restrizzjonijiet**

|                    |   |
|--------------------|---|
| Nixxef             | N |
| Akwea              | Y |
| Spirituż           | Y |
| Aċiduż             | Y |
| Prodotti tal-ħalib | Y |
| Griż*              | N |

\*) Ittestjar ta 'sostituzzjoni b'solventi organiċi twettaq b'kundizzjonijiet ta' ttestjar aġġustati skond EN 1186-1: 2002 Taqsima 7.2

**Din id-dikjarazzjoni tal-konformità qed tinħareg taħt ir-responsabbiltà unika tal-manifattur.**

**Iffirmat għal u f'isem:** Koopman International B.V.  
**post:** Amsterdam  
**data tal-hruġ:** 2024-07-08  
**Vārds, uzvārds, amats:** Ir. Ing. Edwin Ramadan, Chemist & Technologist  
**firma:**



Ir. Ing. Edwin Ramadan  
Chemist & Technologist

**Conformiteitsverklaring volgens Verordening (EU) 10/2011 betreffende voorwerpen van kunststof die met levensmiddelen in contact te komen.**

NL

**Naam en adres van de fabrikant of zijn gemachtigde:**Koopman International B.V.  
Distelweg 88  
1031 HH Amsterdam  
The Netherlands**Voorwerp van de verklaring:**

**Artikel omschrijving:** COFFEE CUP PP 500ML 3ASS XMAS  
**Artikelnummer:** 027100290  
**Order / batchnummer:** 197492  
**Gemaakt in:** TURKIYE  
**EAN:** 8720573259668  
**Rapport nummer:** SZHH01941813



Dit is om te bevestigen dat het bovengenoemde artikel voldoet aan de wettelijke bepalingen in Artikel 3, 11 (5), 15 en 17 van de Verordening (EG) 1935/2004, Verordening (EU) 10/2011 en de Duitse Consumentengoederenverordening ( BedGgstV) in hun huidige versies.

Het artikel kan SML-stoffen bevatten. Bij gebruik zoals gespecificeerd, overschrijden zowel de totale migratie als de specifieke migratie volgens de bijlagen I en II de wettelijke limieten niet. De testen zijn uitgevoerd volgens verordening (EU) 10/2011.

De materialen en grondstoffen zijn in overeenstemming met de Europese verordening (EU) 10/2011 voor kunststof materialen.

**Onderstaande materialen kunnen als geschikt worden beschouwd voor:**

|              |    |
|--------------|----|
| Type plastic | PP |
| Vriezer      | Y  |
| Vaatwasser   | N  |
| Magnetron    | N  |
| Oven         | N  |

**Testconditie:** 70°C, 2 hours

Verhouding van het oppervlak dat met het levensmiddel in aanraking komt tot de volumenevans waarmee de objectconformiteit werd bepaald.: 6/1 dm<sup>2</sup>/L.  
Er is geen functionele barrière gemaakt van plastic

**Opmerking over stoffen voor tweëerlei gebruik:**

**Stoffen die ook als levensmiddelenadditieven zijn goedgekeurd, migreren niet of zijn slechts in marginale hoeveelheden aanwezig, zodat ze bij migratie geen technologisch effect vertonen.**

**Dit artikel kan in contact komen met de volgende voedingsmiddelen:**

Levensmiddelen die niet gecontroleerd zijn, mogen niet met het materiaal in aanraking komen.

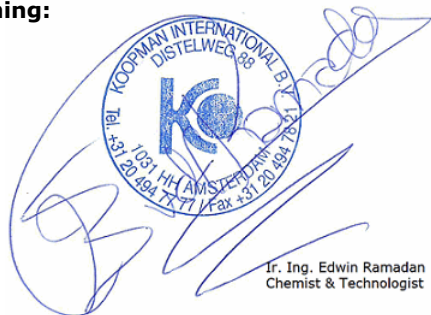
**Beoogd gebruik en beperkingen**

|                 |   |
|-----------------|---|
| Droog           | N |
| Waterig         | Y |
| Alcohol houdend | Y |
| Zuur            | Y |
| Melkproducten   | Y |
| Vettig*         | N |

\*) Vervangingstests met organische oplosmiddelen werden uitgevoerd met aangepaste testomstandigheden volgens EN1186-1: 2002, paragraaf 7.2

**Deze verklaring van overeenstemming wordt verstrekt onder volledige verantwoordelijkheid van de fabrikant.**

**Ondertekend voor en namens:** Koopman International B.V.  
**Plaats van afgifte:** Amsterdam  
**Datum:** 2024-07-08  
**Naam, functie:** Ir. Ing. Edwin Ramadan, Chemist & Technologist  
**Handtekening:**



Ir. Ing. Edwin Ramadan  
Chemist & Technologist

**Deklaracja zgodności zgodnie z rozporządzeniem (WE) 10/2011 sprawie materiałów z tworzyw sztucznych przeznaczonych do kontaktu z żywnością.**

PL

**Nazwa i adres producenta lub jego upoważnionego przedstawiciela:**

Koopman International B.V.  
Distelweg 88  
1031 HH Amsterdam  
The Netherlands

**Przedmiot deklaracji:**

**Opis artykułu:** COFFEE CUP PP 500ML 3ASS XMAS  
**Numer artykułu:** 027100290  
**Numer zamówienia / partii:** 197492  
**Zrobiono w:** TURKIYE  
**EAN:** 8720573259668  
**Numer zgłoszenia:** SZHH01941813



Potwierdza to, że wyżej wymieniony artykuł jest zgodny z przepisami prawa zawartymi w art. 3, 11 ust. 5, 15 i 17 rozporządzenia (WE) 1935/2004, rozporządzenia (UE) 10/2011 oraz niemieckiego rozporządzenia w sprawie towarów konsumpcyjnych ( BedGgstV) w ich aktualnych wersjach. ROZPORZĄDZENIE (WE) NR 1935/2004 PARLAMENTU EUROPEJSKIEGO I RADY z dnia 27 października 2004 r. w sprawie materiałów i wyrobów przeznaczonych do kontaktu z żywnością oraz uchylające dyrektywy 80/590/EWG i 89/109/EWG

Artykuł może zawierać substancje SML. Jednak gdy jest używany zgodnie z opisem, migracja globalna, jak również migracja specyficzna zgodnie z załącznikami I i II, nie przekraczają ograniczeń prawnych. Badanie przeprowadzono zgodnie z rozporządzeniem (WE) 10/2011.

Materiały i surowce są zgodne z rozporządzeniem europejskim (WE) 10/2011 dotyczącym tworzyw sztucznych.

**Poniższe materiały można uznać za odpowiednie do:**

|                      |    |
|----------------------|----|
| Rodzaj plastiku      | PP |
| Zamrażarka           | Y  |
| Zmywarka             | N  |
| Kuchenka mikrofalowa | N  |
| Piekarnik            | N  |

**Warunki testowania:** 70°C, 2 hours

Stosunek powierzchni, która ma stykać się z żywnością do poziomów objętości, z którymi określono zgodność obiektu: 6/1 dm<sup>2</sup>/L.

Nie ma funkcjonalnej bariery wykonanej z tworzywa sztucznego

**Uwaga dotycząca substancji podwójnego zastosowania:**

Substancje zatwierdzone również jako dodatki do żywności nie migrują lub występują tylko w niewielkich ilościach, aby w przypadku migracji nie wykazywały żadnego efektu technologicznego.

**Ten artykuł może mieć kontakt z następującymi środkami spożywczymi:**

Nie sprawdzone rodzaje żywności nie mogą wchodzić w kontakt z materiałem.

**Przeznaczenie i ograniczenia**

|                  |   |
|------------------|---|
| Suchy            | N |
| Wodny            | Y |
| Alkoholowy       | Y |
| Kwaśny           | Y |
| Produkty mleczne | Y |
| Tłusty*          | N |

\*) Testy wymiany z rozpuszczalnikami organicznymi przeprowadzono w dostosowanych warunkach testowych zgodnie z normą EN 1186-1: 2002 sekcja 7.2

**Niniejsza deklaracja zgodności wydana zostaje na wyłączną odpowiedzialność producenta.**

**Podpisano przez lub w imieniu:** Koopman International B.V.

**Miejsce wydania:** Amsterdam

**Data:** 2024-07-08

**Nazwisko, stanowisko:** Ir. Ing. Edwin Ramadan, Chemist & Technologist

**Podpis:**



Ir. Ing. Edwin Ramadan  
Chemist & Technologist

**Declaração de conformidade de acordo com o Regulamento (UE) 10/2011  
relativo aos materiais de matéria plástica destinados a entrar em contacto com  
os alimentos**

PT

**Nome e endereço do fabricante ou do respetivo mandatário:**

Koopman International B.V.  
Distelweg 88  
1031 HH Amsterdam  
The Netherlands

**Objeto da declaração:**

**Descrição do artigo:** COFFEE CUP PP 500ML 3ASS XMAS  
**Número do artigo:** 027100290  
**Número do pedido/lote:** 197492  
**Criado em:** TURKIYE  
**EAN:** 8720573259668  
  
**Número do relatório:** SZHH01941813



Isto é para confirmar que o artigo acima mencionado está em conformidade com as disposições legais no Artigo 3 , 11 (5), 15 e 17 do Regulamento (CE) 1935/2004, regulamento (UE) 10/2011 e a Portaria Alemã de Bens de Consumo ( BedGgstV) em suas versões atuais.

O artigo pode conter substâncias SML. No entanto, quando utilizada conforme especificado, a migração global, bem como a migração específica de acordo com os Anexos I e II, não excedem os limites legais. O teste foi realizado de acordo com o regulamento (UE) 10/2011.

Os materiais e matérias-primas estão de acordo com o regulamento europeu (UE) 10/2011 para materiais plásticos.

**Os materiais abaixo podem ser considerados adequados para:**

|                  |    |
|------------------|----|
| Tipo de plástico | PP |
| Congelador       | Y  |
| Lava-louças      | N  |
| Microondas       | N  |
| Forno            | N  |

**Condição de teste:** 70°C, 2 hours

Relação entre a área de superfície que deve entrar em contato com o alimento e os níveis de volume com os quais foi determinada a conformidade do objeto: 6/1 dm<sup>2</sup>/L.

Não há barreira funcional feita de plástico

**Nota sobre substâncias de duplo uso:**

As substâncias também aprovadas como aditivos alimentares não migram ou são contidas em quantidades marginais apenas para que não apresentem qualquer efeito tecnológico em caso de migração.

**Este artigo pode entrar em contato com os seguintes alimentos:**

Os alimentos não verificados não devem entrar em contato com o material.

**Uso pretendido e restrições**

|                   |   |
|-------------------|---|
| Seco              | N |
| Aquoso            | Y |
| Alcoólico         | Y |
| Ácido             | Y |
| Produtos de leite | Y |
| Gorduroso*        | N |

\*) Testes de substituição com solventes orgânicos foram realizados com condições de teste ajustadas de acordo com EN 1186-1: 2002 Seção 7.2

**A presente declaração de conformidade é emitida sob a exclusiva responsabilidade do fabricante.**

**Assinado por e em nome de:** Koopman International B.V.  
**Local de emissão:** Amsterdam  
**Data:** 2024-07-08  
**Nome, cargo:** Ir. Ing. Edwin Ramadan, Chemist & Technologist  
**Assinatura:**



Ir. Ing. Edwin Ramadan  
Chemist & Technologist

**Declarație de conformitate conform Regulamentului (UE) 10/2011 pentru materialele plastice în contact cu alimentele.**

RO

**Denumirea și adresa producătorului sau a reprezentantului său autorizat:**Koopman International B.V.  
Distelweg 88  
1031 HH Amsterdam  
The Netherlands**Obiectul declarației:**

**Descrierea articolului:** COFFEE CUP PP 500ML 3ASS XMAS  
**Numărul articolului:** 027100290  
**Număr comandă / lot:** 197492  
**Facut in** TURKIYE  
**EAN:** 8720573259668  
**Numărul raportului:** SZHH01941813



Aceasta pentru a confirma faptul că articolul menționat mai sus respectă dispozițiile legale din articolul 3, 11 (5), 15 și 17 din Regulamentul (CE) 1935/2004, regulamentul (UE) 10/2011 și Ordonanța germană privind bunurile de consum ( BedGgstV) în versiunile lor actuale.

Articolul poate conține substanțe SML. Cu toate acestea, atunci când sunt utilizate conform specificațiilor, migrația globală, precum și migrația specifică în conformitate cu anexele I și II nu depășesc limitele legale. Testarea a fost efectuată în conformitate cu regulamentul (UE) 10/2011.

Materialele și materiile prime sunt în conformitate cu regulamentul european (UE) 10/2011 pentru materialele plastice.

**Materialele de mai jos pot fi considerate potrivite pentru:**

|                       |    |
|-----------------------|----|
| Tip de plastic        | PP |
| Congelator            | Y  |
| Mașină de spălat vase | N  |
| Cuptor cu microunde   | N  |
| Cuptor                | N  |

**Condiție de testare:** 70°C, 2 hours

Raportul dintre suprafața care urmează să vină în contact cu produsul alimentar și nivelurile de volum, cu care a fost determinată conformitatea obiectului.: 6/1 dm<sup>2</sup>/L.  
Nu există barieră funcțională din plastic

**Notă privind substanțele cu dublă utilizare:**

Substanțele aprobate, de asemenea, ca aditivi alimentari nu migrează sau sunt conținute în cantități marginale numai astfel încât să nu prezinte niciun efect tehnologic în cazul migrației.

**Acest articol poate intra în contact cu următoarele produse alimentare:**

Tipurile de alimente care nu sunt verificate nu vor intra în contact cu materialul.

**Utilizarea intenționată și restricțiile**

|                 |   |
|-----------------|---|
| Uscat           | N |
| Apos            | Y |
| Spirtos         | Y |
| Acid            | Y |
| Produse lactate | Y |
| Gras*           | N |

\*) Testarea înlocuirii cu solvenți organici a fost efectuată cu condiții de testare ajustate conform EN 1186-1: 2002 Secțiunea 7.2

**Declarația de conformitate este emisă pe răspunderea exclusivă a producătorului.**

**Semnat pentru și în numele:** Koopman International B.V.  
**Locul emiterii:** Amsterdam  
**Data:** 2024-07-08  
**Numele, funcția:** Ir. Ing. Edwin Ramadan, Chemist & Technologist  
**Semnătura:**



Ir. Ing. Edwin Ramadan  
Chemist & Technologist

**Vyhlasenie o zhode podľa nariadenia (EÚ) 10/2011 o plastových materiáloch určených na styk s potravinami.**

SK

**Meno a adresa výrobcu alebo jeho splnomocneného zástupcu**

Koopman International B.V.  
Distelweg 88  
1031 HH Amsterdam  
The Netherlands

**Predmet vyhlásenia:**

**Popis článku:** COFFEE CUP PP 500ML 3ASS XMAS  
**Číslo článku:** 027100290  
**Číslo objednávky / šarže:** 197492  
**Vyrobené v:** TURKIYE  
**EAN:** 8720573259668  
**Číslo správy:** SZHH01941813



Týmto sa potvrdzuje, že vyššie uvedený článok je v súlade s právnymi ustanoveniami článku 3, článku 11 ods. 5, článkov 15 a 17 nariadenia (ES) č. 1935/2004, nariadenia (EÚ) č. 10/2011a nemeckého nariadenia o spotrebnom tovare ( BedGgstV) v ich aktuálnych verziách.

Výrobok môže obsahovať látky SML. Ak sa však použije, ako je uvedené, celková migrácia ani špecifická migrácia podľa príloh I a II nepresahujú zákonné limity. Testovanie bolo vykonané podľa nariadenia (EÚ) 10/2011.

Materiály a suroviny sú v súlade s európskym nariadením (EÚ) 10/2011 o plastových materiáloch.

**Nasledujúce materiály možno považovať za vhodné pre:**

|                 |    |
|-----------------|----|
| Typ plastu      | PP |
| Mraznička       | Y  |
| Umývačka riadu  | N  |
| Mikrovlnná rúra | N  |
| Rúra            | N  |

**Testovacia podmienka:** 70°C, 2 hours

Pomer povrchovej plochy, ktorá má prísť do styku s potravinami, k objemovým úrovniam, s ktorými sa stanovila zhoda predmetu: 6/1 dm<sup>2</sup>/L.  
Nie je tu funkčná bariéra z plastu

**Poznámka k látkam s dvojakým použitím:**

Látky tiež schválené ako potravinárske prídavné látky nemigrujú alebo sú obsiahnuté iba v minimálnych množstvách, aby v prípade migrácie nevykazovali žiadny technologický efekt.

**Tento článok môže prísť do styku s nasledujúcimi potravinami:**

Nekontrolované druhy potravín nesmú prísť do styku s materiálom.

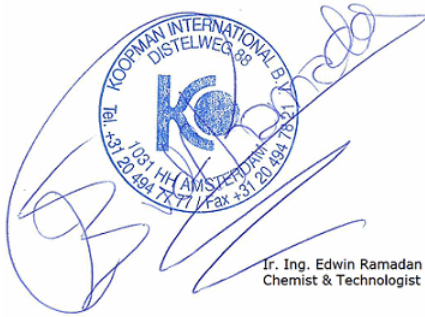
**Účel použitia a obmedzenia**

|                 |   |
|-----------------|---|
| Sucho           | N |
| Vodné           | Y |
| Alkoholický     | Y |
| Kyslá           | Y |
| Mliečne výrobky | Y |
| Mastný*         | N |

\*) Náhradné skúšky organickými rozpúšťadlami sa uskutočňovali s upravenými skúšobnými podmienkami podľa normy EN 1186-1: 2002, časť 7.2

**Toto vyhlásenie o zhode sa vydáva na výhradnú zodpovednosť výrobcu.**

**Podpísané za a v mene:** Koopman International B.V.  
**Miesto vydania:** Amsterdam  
**Dátum:** 2024-07-08  
**Meno, funkcia:** Ir. Ing. Edwin Ramadan, Chemist & Technologist  
**Podpis:**



**Izjava o skladnosti v skladu z Uredbo (ES) 11/2010 o polimernih materialih namenjenih za stik z živil.**

SL

**Ime in naslov proizvajalca ali njegovega pooblaščenega zastopnika:**

Koopman International B.V.  
Distelweg 88  
1031 HH Amsterdam  
The Netherlands

**Predmet izjave:**

**Opis članka:** COFFEE CUP PP 500ML 3ASS XMAS  
**Številka artikla:** 027100290  
**Številka naročila / serije:** 197492  
**Narejeno v:** TURKIYE  
**EAN:** 8720573259668  
**Številka poročila:** SZHH01941813



To potrjuje, da je zgoraj imenovani člen skladen z zakonskimi določbami iz členov 3, 11 (5), 15 in 17 Uredbe (ES) 1935/2004, Uredbe (ES) 10/2011 in nemške uredbe o potrošniškem blagu (BedGgstV) v svojih trenutnih različicah.

Izdelek lahko vsebuje snovi SML. Vendar pa, kadar se uporablja, kot je določeno, celotna migracija kot tudi posebna migracija v skladu s prilogama I in II ne presega zakonskih omejitev. Testiranje je bilo izvedeno v skladu z uredbo (ES) 10/2011.

Materiali in surovine so v skladu z evropsko uredbo (ES) 10/2011 za plastične materiale.

**Spodnji materiali se lahko štejejo za primerne za:**

|                  |    |
|------------------|----|
| Vrsta plastike   | PP |
| Zamrzovalnik     | Y  |
| Pomivalni stroj  | N  |
| Mikrovalovna peč | N  |
| Pečica           | N  |

**Uvjeti ispitivanja:** 70°C, 2 hours

Razmerje površine, ki naj pride v stik z živilom, do nivojev prostornine, s katerimi je bila določena skladnost predmeta.: 6/1 dm<sup>2</sup>/L.  
Funkcionalne pregrade iz plastike ni

**Opomba o snoveh z dvojno rabo:**

Snovi, odobrene tudi kot aditivi za živila, se ne selijo ali so vsebovane le v mejnih količinah, tako da v primeru migracije ne kažejo nobenega tehnološkega učinka.

**Ta izdelek lahko pride v stik z naslednjimi živil:**

Vrste živil, ki niso preverjene, ne smejo priti v stik s snovjo.

**Predvidena uporaba in omejitve**

|                |   |
|----------------|---|
| Suho           | N |
| Vodna          | Y |
| Alkoholne      | Y |
| Kislo          | Y |
| Mlečni izdelki | Y |
| Mastno*        | N |

\*) Nadomestna testiranja z organskimi topili so bila izvedena s prilagojenimi preskusnimi pogoji v skladu z oddelkom 7.2 EN 186-1: 2002

**Za izdajo te izjave o skladnosti je odgovoren izključno proizvajalec.**

**Podpisano za in v imenu:** Koopman International B.V.  
**kraj izdaje:** Amsterdam  
**datum izdaje:** 2024-07-08  
**ime, funkcija:** Ir. Ing. Edwin Ramadan, Chemist & Technologist  
**podpis:**



The image shows a handwritten signature in blue ink over a circular blue stamp. The stamp contains the text: 'KOOPMAN INTERNATIONAL B.V.', 'DISTELWEG 88', '1031 HH AMSTERDAM', 'Tel: +31 20 494 71 77', and 'Fax: +31 20 494 71 78'. Below the stamp, the text 'Ir. Ing. Edwin Ramadan' and 'Chemist & Technologist' is printed.

## Försäkran om överensstämmelse enligt förordning (EG) 10/2011 om material av plast som är avsedda att komma i kontakt med livsmedel.

SV

### Namn på och adress till tillverkaren eller dennes representant:

Koopman International B.V.  
Distelweg 88  
1031 HH Amsterdam  
The Netherlands

### Föremål för försäkran:

**Artikelbeskrivning:** COFFEE CUP PP 500ML 3ASS XMAS  
**Artikelnummer:** 027100290  
**Order/batchnummer:** 197492  
**Gjord i:** TURKIYE  
**EAN:** 8720573259668  
**Rapportnummer:** SZHH01941813



Detta är för att bekräfta att ovan nämnda artikel överensstämmer med lagbestämmelserna i artikel 3, 11.5, 15 och 17 i förordning (EG) 1935/2004, förordning (EGU) 10/2011 och den tyska förordningen om konsumentvaror ( BedGgstV) i deras nuvarande versioner.

Artikeln kan innehålla SML-ämnen. Men när den används som specificerat överskrider den totala migrationen liksom den specifika migrationen enligt bilagorna I och II inte de lagliga gränserna. Testningen utfördes enligt förordning (EG) 10/2011.

Materialen och råvarorna är i enlighet med den europeiska förordningen (EG) 10/2011 för plastmaterial.

### Materialen nedan kan anses vara lämpliga för:

|              |    |
|--------------|----|
| Typ av plast | PP |
| Frys         | Y  |
| Diskmaskin   | N  |
| Mikrovågsugn | N  |
| Ugn          | N  |

**Testförhållanden:** 70°C, 2 hours

Förhållandet mellan den yta som ska komma i kontakt med livsmedlet och de volymnivåer som objektets överensstämmelse bestämdes med: 6/1 dm<sup>2</sup>/L.  
Det finns ingen funktionell barriär gjord av plast

### Anmärkning om ämnen med dubbla användningsområden:

Ämnen som också är godkända som livsmedelstillsatser migrerar inte eller ingår endast i marginella mängder så att de inte uppvisar någon teknisk effekt vid migrering.

**Denna artikel kan komma i kontakt med följande livsmedel:**

Mattor som inte kontrolleras får inte komma i kontakt med materialet.

**Avsedd användning och begränsningar**

|                 |   |
|-----------------|---|
| Torr            | N |
| Vattenhaltig    | Y |
| Andlig          | Y |
| Syra            | Y |
| Mjölksprodukter | Y |
| Oljig*          | N |

\*) Ersättningstestning med organiska lösningsmedel utfördes med justerade testförhållanden enligt EN 1186-1: 2002 avsnitt 7.2

**Denna försäkran om överensstämmelse utfärdas på tillverkarens eget ansvar.**

**Undertecknat för:** Koopman International B.V.  
**Ort:** Amsterdam  
**Datum:** 2024-07-08  
**Namn, befattning:** Ir. Ing. Edwin Ramadan, Chemist & Technologist  
**Namnteckning:**



Ir. Ing. Edwin Ramadan  
Chemist & Technologist

The circular stamp contains the following text: KOOPMAN INTERNATIONAL B.V., DISTELWEG 88, 1131 HJ AMSTERDAM, Tel. +31 20 494 78 11, Fax +31 20 494 78 17.

**Atitikties deklaracija pagal Reglamentą (ES) 10/2011 dėl plastikinių medžiagų skirtų liestis su maisto produktais.**

LT

**Gamintojo arba jo įgaliotojo atstovo pavadinimas ir adresas:**Koopman International B.V.  
Distelweg 88  
1031 HH Amsterdam  
The Netherlands**Deklaracijos objektas:**

**Straipsnio aprašymas:** COFFEE CUP PP 500ML 3ASS XMAS  
**Gaminio numeris:** 027100290  
**Užsakymo / partijos numeris:** 197492  
**Pagamintas in:** TURKIYE  
**EAN:** 8720573259668  
**Ataskaitos numeris:** SZHH01941813

Tai patvirtina, kad aukščiau nurodytas straipsnis atitinka 3 straipsnio, 11 straipsnio 5 dalies, 15 ir 15 straipsnio teisinės nuostatas. Reglamento (EB) Nr. 1935/2004 17 str., Reglamento (ES) Nr. 10/2011 ir Vokietijos potvarkio dėl vartojimo prekių (BedGgstV) dabartinėse versijose.

Gaminyje gali būti SML medžiagų. Tačiau, kai naudojamas kaip nurodyta, bendras perkėlimas taip pat specifinė migracija pagal I ir II priedus neviršija įstatymų nustatytų ribų. Testavimas buvo atliktas pagal reglamentą (ES) 10/2011.

**Medžiagos ir žaliavos atitinka Europos reglamentą (ES) 10/2011 dėl plastiko medžiagų.**

**Toliau nurodytos medžiagos gali būti laikomos tinkamomis:**

|                     |    |
|---------------------|----|
| Plastiko tipas      | PP |
| Šaldiklis           | Y  |
| Indaplovė           | N  |
| Mikrobangų krosnelė | N  |
| Orkaitė             | N  |

**Bandymo sąlyga:** 70°C, 2 hours

Bandymo sąlyga Paviršiaus, kuris turi liestis su maisto produktu, santykis su tūrio lygiais, kuriais buvo nustatyta objekto atitiktis: 6/1 dm<sup>2</sup>/L.  
Nėra funkcinio barjero, pagaminto iš plastiko.

**Pastaba dėl dvejojo naudojimo medžiagų:** Medžiagos, taip pat patvirtintos kaip maisto priedai, nemigruoja arba jų yra tik nedideliais kiekiais, todėl migracijos atveju jos neturi jokio technologinio poveikio.

**Šis gaminyje gali liestis su šiais maisto produktais:**  
Nepatikrintų rūšių maisto produktai neturi liestis su medžiaga.

**Numatytas naudojimas ir apribojimai**

|                 |   |
|-----------------|---|
| Sausas          | N |
| Vandeninis      | Y |
| Dvasingas       | Y |
| Rūgšti          | Y |
| Pieno produktai | Y |
| Riebus*         | N |

\*) Replacement testing with organic solvents were carried out with adjusted testing conditions according to EN1186-1:2002 Section 7.2

**Ši atitikties deklaracija išduota tik gamintojo atsakomybe.**

**Už ką ir kieno vardu pasirašyta:**

Koopman International B.V.

**Išdavimo vieta:**

Amsterdam

**Data:**

2024-07-08

**Vardas ir pavardė, pareigos:**

Ir. Ing. Edwin Ramadan, Chemist & Technologist

**Parašas:**



Ir. Ing. Edwin Ramadan  
Chemist & Technologist

**Декларація відповідності відповідно до Регламенту (ЄС) 10/2011 для пластикових матеріалів, що контактують з харчовими продуктами.**

UK

**Назва та адреса виробника або його уповноваженого представника:**

Koopman International B.V.  
Distelweg 88  
1031 HH Amsterdam  
The Netherlands

**Об'єкт декларування:**

**Опис артикулу:** COFFEE CUP PP 500ML 3ASS XMAS  
**Номер артикулу:** 027100290  
**Номер замовлення / партії:** 197492  
**Виготовлено в:** TURKIYE  
**EAN:** 8720573259668  
**Ataskaitos numeris:** SZHH01941813



Це підтверджує, що вищезазначена стаття відповідає правовим положенням у статті 3, 11(5), 15 та 17 Регламенту (ЕК) 1935/2004, Регламенту (ЄС) 10/2011 та Постанови Німеччини про споживчі товари (BedGgstV) у їхніх поточних версіях.

Товар може містити SML речовини. Однак, якщо використовувати як зазначено, загальна міграція також специфічна міграція згідно з Додатками I та II не перевищує законодавчі межі. Тестування було виконано відповідно до регламенту (ЄС) 10/2011.

Матеріали та сировина відповідають європейським нормам (ЄС) 10/2011 щодо пластику матеріалів.

Наведені нижче матеріали можна вважати придатними для:

|                   |    |
|-------------------|----|
| Тип пластику      | PP |
| Морозильна камера | Y  |
| Посудомийна машин | N  |
| мікрохвильова піч | N  |
| духовка безпечна  | N  |

**Умови проведення тестування:** 70°C, 2 hours

Співвідношення площі поверхні, яка має контактувати з харчовим продуктом, до рівня об'єму об'єкта  
Визначено відповідність: 6/1 дм²/л.  
Немає функціонального бар'єру з пластику.

**Примітка щодо речовин подвійного використання:** Речовини, також схвалені як харчові добавки, не мігрують або містяться лише в граничних кількостях, щоб вони не виявляли жодних технологічних ефектів у разі міграції.

**Цей продукт може вступати в контакт з наступними продуктами харчування:**

Типи їжі, які не перевірені, не повинні контактувати з матеріалом.

**Використання за призначенням та обмеження.**

|                  |   |
|------------------|---|
| Сухий            | N |
| Водний           | Y |
| Алкогільний      | Y |
| Кислий           | Y |
| Молочні продукти | Y |
| Жирна їжа*       | N |

\*) Тестування заміни з органічними розчинниками було проведено з відкоригованими умовами тестування відповідно EN1186-1:2002 Розділ 7.2

**Ця декларація про відповідність видана під виключну відповідальність виробника.**

**Підписано для та від імені:** Koopman International B.V.  
**Місце видачі:** Amsterdam  
**Дата:** 2024-07-08  
**Ім'я, посада:** Ir. Ing. Edwin Ramadan, Chemist & Technologist  
**Підпис:**



Ir. Ing. Edwin Ramadan  
Chemist & Technologist